



TOKYO OFFICE  
ASK BLDG 3F 3-12-22,  
KAYABA-CHO, NISHINBASHI  
CHUOKU, TOKYO 103-0025

OSAKA OFFICE  
BINGOMACHI YAMAGUCHI-GEN BLDG. 4F  
3-4-1, BINGOMACHI, CHUO-KU,  
OSAKA 541-0051

2018/10/31

LCL CONSOLIDATION SERVICE FOR MIDDLE EAST & AFRICA VIA SINGAPORE

\*SUBJECT TO CHANGE WITH OR WITHOUT NOTICE\*

※VOY NO.を重要といたします

	VOY	ETD TOKYO			ETD YOKOHAMA			CUT			ETD NAGOYA	CUT NGO	ETD KOBE			CUT OSAKA	CUT KOBE	ETA SINGAP ORE	UAE JEBEL ALI (DUBAI)	MAURITIUS PORT LOUIS	OMAN MUSCAT	SAUDI ARABIA			SOUTH AFRICA			
								SMZ	YOK	TYO												DAMMAM	JEDDAH	RIYDAH	DURBAN	CAPE TOWN	JOHANN ESBURG	
MOL EXPLORER	023S	11/2	-	11/2				10/30	10/30	10/31							11/10	11/29	11/26	12/1	11/30	12/6	12/8	12/2	12/5	12/9		
MOL EMERALD	218S													11/8	-	11/8	11/2	11/5	11/15	12/1	12/3	12/3	12/2	12/8	12/10	12/9	12/12	12/16
MOL EMERALD	S218				11/6	-	11/6	11/1	11/2	11/2							11/15	12/1	12/3	12/3	12/2	12/8	12/10	12/9	12/12	12/16		
FESCO DALNEGORSK	005												11/8	-	11/8	11/6	11/7	11/16	12/6	12/3	12/8	12/7	12/13	12/15	12/9	12/12	12/16	
YM ELIXIR	088S	11/9	-	11/9				11/6	11/6	11/7							11/17	12/6	12/3	12/8	12/7	12/13	12/15	12/9	12/12	12/16		
MOL ENDOWMENT	026S												11/15	-	11/15	11/9	11/12	11/22	12/8	12/10	12/10	12/9	12/15	12/17	12/16	12/19	12/23	
MOL ENDOWMENT	S026				11/13	-	11/13	11/8	11/9	11/9							11/22	12/8	12/10	12/10	12/9	12/15	12/17	12/16	12/19	12/23		
* NATAL	01Z17N1PL											11/15	-	11/15	11/13	11/16	11/14	11/23	12/13	12/10	12/15	12/14	12/20	12/22	12/16	12/19	12/23	
OOCL PANAMA	258S	11/16	-	11/16				11/13	11/13	11/14							11/24	12/13	12/10	12/15	12/14	12/20	12/22	12/16	12/19	12/23		
MOL EARNEST	028S												11/22	-	11/22	11/16	11/19	11/29	12/15	12/17	12/17	12/16	12/22	12/24	12/23	12/26	12/30	
MOL EARNEST	S028				11/20	-	11/20	11/15	11/16	11/16							11/29	12/15	12/17	12/17	12/16	12/22	12/24	12/23	12/26	12/30		
* QUENTHER SCHULTE	01Z19N1PL											11/22	-	11/22	11/20	11/21	11/30	12/20	12/17	12/22	12/21	12/27	12/29	12/23	12/26	12/30		
MOL EMINENCE	215S	11/23	-	11/23				11/20	11/20	11/21							12/1	12/20	12/17	12/22	12/21	12/27	12/29	12/23	12/26	12/30		
*NO SERVICE																												
*NO SERVICE																												
* FESCO DALNEGORSK	01Z18N1PL											11/29	-	11/29	11/27	11/28	12/7	12/27	12/24	12/29	12/28	1/3	1/5	12/30	1/2	1/6		
MOL EXPLORER	024S	11/30	-	11/30				11/27	11/27	11/28							12/8	12/27	12/24	12/29	12/28	1/3	1/5	12/30	1/2	1/6		
MOL ENDOWMENT	027S													12/6	-	12/6	11/30	12/3	12/13	12/29	12/31	12/31	12/30	1/5	1/7	1/6	1/9	1/13
MOL ENDOWMENT	S027				12/4	-	12/4	11/29	11/30	11/30							12/13	12/29	12/31	12/31	12/30	1/5	1/7	1/6	1/9	1/13		
* NATAL	01Z18N1PL											12/6	-	12/6	12/4	12/5	12/14	1/3	12/31	1/5	1/4	1/10	1/12	1/6	1/9	1/13		
YM ELIXIR	089S	12/7	-	12/7				12/4	12/4	12/5							12/15	1/3	12/31	1/5	1/4	1/10	1/12	1/6	1/9	1/13		
MOL EARNEST	029S													12/13	-	12/13	12/7	12/10	12/20	1/5	1/7	1/7	1/6	1/12	1/14	1/13	1/16	1/20
MOL EARNEST	S029				12/11	-	12/11	12/6	12/7	12/7							12/20	1/5	1/7	1/7	1/6	1/12	1/14	1/13	1/16	1/20		
* QUENTHER SCHULTE	01Z18N1PL											12/13	-	12/13	12/11	12/12	12/21	1/10	1/7	1/12	1/11	1/17	1/19	1/13	1/16	1/20		
OOCL PANAMA	259S	12/14	-	12/14				12/11	12/11	12/12							12/22	1/10	1/7	1/12	1/11	1/17	1/19	1/13	1/16	1/20		
MOL EMERALD	220S													12/20	-	12/20	12/14	12/17	12/27	1/12	1/14	1/14	1/13	1/19	1/21	1/20	1/23	1/27
MOL EMERALD	S220				12/18	-	12/18	12/13	12/14	12/14							12/27	1/12	1/14	1/14	1/13	1/19	1/21	1/20	1/23	1/27		
* FESCO DALNEGORSK	01Z18N1PL											12/20	-	12/20	12/18	12/19	12/28	1/17	1/14	1/19	1/18	1/24	1/26	1/20	1/23	1/27		
MOL EMINENCE	216S	12/21	-	12/21				12/18	12/18	12/19							12/29	1/17	1/14	1/19	1/18	1/24	1/26	1/20	1/23	1/27		
*NO SERVICE																												
*NO SERVICE																												
* NATAL	01Z18N1PL											12/27	-	12/27	12/25	12/28	12/26	1/4	1/24	1/21	1/26	1/25	1/31	2/2	1/27	1/30	2/3	
MOL EXPLORER	025S	12/28	-	12/28				12/25	12/25	12/26							1/5	1/24	1/21	1/26	1/25	1/31	2/2	1/27	1/30	2/3		

OFS搬入先

東京	株式会社 日成(協同組合 東京海貨センター内4F) 東京都大田区東海4-3-1 TEL:03-5492-7251 FAX:03-3790-8085 NACCS CODE:1FW69
横浜	株式会社 日成(横浜港運事業協同組合内2F) 神奈川県横浜市中区本牧埠頭1 TEL:045-622-5771 FAX:045-622-6344 NACCS CODE:2EW30
清水	天野回漕店袖師第一埠頭事務所 静岡県清水区横砂御林路408-18 TEL:054-365-4021 FAX:054-364-5195 NACCS CODE:5NW10
名古屋	伊勢湾海運11号地現業所 名古屋港区空見町33-2 ※DOCK持ち込み先:コクサイ物流 TEL:052-398-1171 FAX:052-398-1819 NACCS CODE:5CW16
大阪	日東物流㈱ 大阪総合物流センター 大阪市住之江区南港東9-4-36 TEL:06-6612-2600 FAX:06-6612-4200 NACCS CODE:41MM4
神戸	日東物流㈱ 六甲RC-4 神戸市東灘区向洋町西6丁目4 TEL:078-857-1361 FAX:078-857-1365 NACCS CODE:3GDL2

\*送り状には顧客・仕向け地・運調業者名・VLS抜いを明記願います。  
\*BOOKINGの際、重量物、長尺物、及び条件付貨物(段積み不可など)に関しては、必ずお知らせください。お受けできない場合もございます。  
BOOKING お問い合わせ先/ヴァンガード・ロジスティクス・サービス日本(株)  
TEL:06-8228-2838(輸出専用ダイヤル) FAX:06-8203-7565  
フリーダイヤル:0120-88-2227